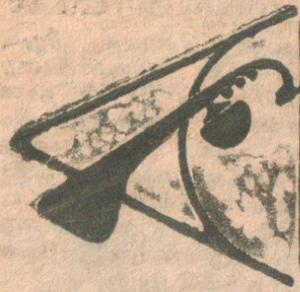


Y. m. e.



# ரஷிநாதம்

THE EELANAATHAM

Peoples Daily

மக்கள் தினசரி

நாடம்: 03

திருவள்ளூர்

ஆண்டு 2023

பங்குனி 24

(06 - 04 - 1992)

திங்கட்கிழமை

ஒசை: 48

## பீரங்கித் தாக்கு

(யாழ்ப்பாணம்)

மாதகல், திருவடி நிலை ஆகிய கடற் பிரந்தியத்தில் இருந்து பொது மக்கள்வாழும் பகுதிளை நோக்கி சிறிலங்கா கடற்படையினரால் பீரங்கித் (4 ஆம் பக்கம் பார்க்க)

## அன்னை பூபதி

நினைவு

சரியான அருணோதயா சனசபை முன்றலேற்று தியாகச்சுடர் அன்னை பூபதியின் நினைவாக அடையாள உண்ணாவிரதமும் நினைவுஞ்சலிக் கூட்டமும் இடம் பெற்றது.

## புலிகளுக்கு ஆதரவான

செல்வந்தர்கள் பற்றி

தகவல் கிடைத்துள்ளதாம்

விடுதலைப் புலிகளுக்கு ஆதரவான பெரும் செல்வந்தர்க்கு மற்றும் அரசாங்க ஊழியர்கள் பற்றிய தகவல்கள் பொலிஸ் தலைமையகத்திற்கு கிடைத்துள்ளதாக 'லங்கா தேப' என்ற சிங்களப்பத்திரிகை செய்தி வெளியிட்டுள்ளது.

இத்தகைய விபரங்களை

## அம்பாறை மாவட்டத்தில்

புதிய இரு உ. அ. அ. பிரிவு

அம்பாறை மாவட்டத்தில் நிருவாகத்தைப் பரவலாக்கும் திட்டத்தின் கீழ் பொத்துவில், சம்மாந்துறை உதவி அரசாங்க அதிபர் பிரிவுகளில் மேலும் இரு உதவி அரசாங்க அதிபர் பிரிவுகள் செயற்படவுள்ளன.

இதற்கான பணிமனைகள் பொத்துவில் பிரிவுக்குமாரியிலும் சம்மாந்துறைப் பிரிவுக்கு நாவிதன் வெளியிலும் அமைக்கப்பட விருக்கின்றன.

உள்ளடக்கிய சுமார் ஆயிரம் புகார்கள் கிடைத்திருப்பதாகவும், இதனையடுத்து இரத்த மனாளை, ஜாஎல, கந்தான கொழுப்பு, நீர் கொழுப்பு போன்ற இடங்களில் சுமார் முப்பது பேர் பொலிசாரால் கைது செய்யப்பட்டிருப்பதாகவும் அச்ச செய்தியில் மேலும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

## அம்பாறை

இதற்கான நிதி அம்பாறை மாவட்ட பாராளுமன்ற உறுப்பினரின் வரவு-செலவுத் திட்ட நிதியில் இருந்து வழங்கப்படும்.

புதிய கட்டடங்கள் அமைக்கப்படும் வரை தற்காலிக கட்டடங்களில் இவை இயங்கவுள்ளன. இவற்றின் முக்கிய செயற்பாடுகளாக மீளக் குடியமர்த்தல் இருக்கும் என தெரிவிக்கப்படுகிறது.

## விசாரணைக் குழு அமைக்குமாறு கோருகிறார் உடுகம்பொல

ஆளும் ஐக்கிய தேசியக் கட்சியை எதிர்ப்பவர்களைக் கொல்வதற்கென 'கரும் பூனைகள்' என்னும் கொலைகாரப்படையை ஐக்கிய தேசியக்கட்சி பாராளுமன்ற உறுப்பினர்கள் உருவாக்கியிருந்தனர் என முன்னாள் பிரதிப் பொலிஸ் மா அதிபர் உடுகம்பொல குற்றம் சாட்டியுள்ளார். இவர்களால் கொல்லப்பட்ட 156 பேர்களின் பட்டியல் தன்னிடமுள்ளதாகத் தெரிவித்துள்ள உடுகம்பொல, இது தொடர்பாக ஜனாதிபதி பிரேமதாஸ் ஓர் விசாரணைக் குழுவை நியமிக்க வேண்டும் எனவும் தெரிவித்துள்ளார்.

முன்னாள் பிரதிப் பொலிஸ் மா அதிபரான உடுகம்பொல ஜே. வி. பியினரின் கிளர்ச்சிக் காலத்தில் பல படுகொலைகளுக்குக் காரணமானவர் என்ற மனித உரிமை ஸ்தாபனங்களினால் பலமான கண்டனத்திற்கு உள்ளானவர்.

தற்பொழுது தலைமறைவாகவுள்ள திரு. உடுகம்பொல சைச்சாத்திட்டு வெளியிட்ட அறிக்கைகளில் 'கரும்பூனைகளினால் கொல்லப்பட்ட சிறிலங்கா மற்றும் கட்சி உறுப்பினர்கள் 156 பேரின் பெயர்ப்பட்டியல் தன்னிடமுள்ளதாகத் தெரிவித்துள்ளார்.

தனக்கு எதிராக நேரடியான குற்றச்சாட்டுகள் எதுவும்

தாக்கல் செய்யப்படவில்லை எனத் தெரிவித்துள்ள உடுகம்பொல பொலிசும், இரணுவமும் செய்ததாகக் கூறப்படும் கொலைகள் அரசின் ஆதரவாளர்களின் செயலே என்றும், இது குறித்து விசாரணை நடத்த ஜனாதிபதி விசாரணைக் குழு ஒன்றை நியமித்தால் தனது இந்தக் குற்றச்சாட்டுகள் தொடர்பாக தகவல்களைச் சமர்ப்பிக்கத் தான் தயார் என்று அவர் தெரிவித்துள்ளார்.

பதவியிலிருந்து ஒய்வுபெறும் படி தான் நிர்ப்பந்திக்கப்பட்ட தற்கு மனித உரிமைகள் மீறல் பற்றிய தகவல் காரணமல்ல என்றும், இப்போது அரசு

சுக்கெதிராக திரும்பிப் பிரசாரம் செய்து முன்னாள் அமைச்சர்கள் இருவருடனும்

## தெற்கில் காரணமின்றி கைது; வழக்கறிஞர் சங்கம் கண்டனம்

(கொழும்பு) விழாக்களின் போதும், பொதுநிகழ்ச்சிகளின் போதும் அப்பாவிமக்கள் காரணமின்றி கைது செய்யப்படுவதும் தடுத்துவைக்கப்படுவதும் சிறிலங்காவின் தென்பகுதியில் வழமையாகி விட்டது. இவ்வாறு

பொலிசாரால் கண்டபடி மக்களை கைது செய்யப்படுவதையும் தடுத்து வைக்கப்படுவதையும் மனித உரிமைகளுக்கும் அபிவிருத்திகளுக்கும் வழக்கறிஞர் சங்கம் வன்மையாகக் கண்டித்துள்ளதுடன் அரசு மீதும் குற்றம் சாட்டியுள்ளது.

மேற்படி சங்கம் இவ்வாறான செயல்களைக் கண்டிக்கும் மகஜர் ஒன்றை கடந்த 28 ஆம் திகதி பிரதம நிதி அரசருக்கு

## ஆடுவளர்க்க நிதி ஒதுக்கீடு

[வடமராட்சி கிழக்கு] வடமராட்சி கிழக்கில் நாகரி கோயில் மேற்கு, பொற்புதி ஆகிய கிராமச்செவ்வாயளி பிரிவுகளில் ஆடு வளர்ப்பிற்காக கிராம அபிவிருத்தித் திணைக்களத்தினால் நிதி ஒதுக்கீடு செய்யப்பட்டுள்ளது.

இத்திட்டத்தினை வடக்கு கிழக்கு பிரதேச செயலர் திரு. சே. சேதீஸ்வரன், கிராம அபிவிருத்தி உத்தியோகத்தர் ஜே. சீவரட்ணம் ஆகியோர் சம்பிரதாய பூர்வமாக அண்மையில் ஆரம்பித்து வைத்தார்கள் (36

செய்யப்பட்டிருக்கின்றனர். சுவீப் டிக்கட் விற்பனர்கள், செருப்புத் தைப்பவர்கள், குடைதிருத்துபவர்கள், பழவகை, இளநீர், மரக்கறி விற்பவர்கள் மற்றும் நடைபாதை விபாபாரிகளும் இவ்வாறு கைது செய்யப்பட்டவர்களில் அடங்குவர்.

இவ்வாறு கைது செய்யப்படுபவர்கள் வசதி குறைந்த சிறைக் கூடங்களில் அடைக்கப்பட்டிருக்கின்றனர்.

# இராணுவ சீர்குலைவை கடுக்காநிமிக்க

# அரசாங்கம் அவசர நடவடிக்கை

திருமணமாகாத இளம்பிள்ளைகளைச் சென்று பார்வையிடும் பெண்கள் உட்பட பலதரப் வழக்கமும் தற்பொழுது நிறுத்தப்பட்டவயதினர் இவ்வாறுகூட வைக்கப்பட்டிருக்கிறது.

## யாழ். குடாநாட்டில் விமான ஓட்டம் அதிகரிப்பு

[யாழ்ப்பாணம்] குடாநாட்டின் வான் பிராந்தியத்திற்கேற்ற சிறிலங்கா விமானப் படைகளின் நடமாட்டம் அதிகமாகக் காணப்பட்டது. சிறிலங்கா விமானப்படையினரின் வை-8, வை-12 மற்றும் உலங்கு வானூர்திகள், சிறிபரக குண்டு வீச்சு விமானங்கள் ஆகியவை காலை முதல் மாலை வரை ஆங்கும் இங்கும் ஓயாமல் ஓடிக்கொண்டிருந்தன. காலை நகர் கடற்படைத் தளத்திற்கும் பலாவி இராணுவ முகாமிற்கும் இடையில் சமநேர இடைவெளியில் பல தடவைகள் உலகு வானூர்திகள் சென்று கொண்டிருந்தன.

## நியமனத்தில் ஒழுங்கினம்; விசாரிக்க குழு நியமனம்

[கொழும்பு] சில அரசாங்க நியமனங்களை ஒழுங்கற்ற முறையிலும் விதிமுறைகளுக்கு முரணாகவும் வழங்கப்பட்டுள்ளதாக எழுந்திருக்கும் குற்றச்சாட்டுகள் பற்றி விசாரிக்க ஒரு குழுவை பொது நிர்வாக உள்நாட்டலுவல்கள் அமைச்சர் பெஸ்டர் பெரேரா நியமனம் செய்துள்ளார்.

## வங்கிகள் வங்குரோத்து அடைந்திருப்பது உண்மையே

[கொழும்பு] அரசாங்க வங்கிகளான இலங்கை வங்கியும், மக்கள் வங்கியும் கடனைத் திருப்பிச் செலுத்த முடியாமல் வங்குரோத்து நிலைமைக்கு உள்ளாகியிருப்பது உண்மையே என்று அமைச்சரவைப் பேச்சாளரான ரணில் விக்கிரமசிங்க கூறியுள்ளார். எதிர்க்கட்சிகள், வங்கி ஊழியர் சங்கத்தினர் போன்றோர் இது பற்றி பிரதமர் டி.பி. விஜயதுங்க தெரிவித்த கருத்துக்களை மீள் பெறும் படி வலியுறுத்தி வருகின்ற போதிலும், இது மறுக்க முடியாத உண்மையே எனவும் ரணில் விக்கிரமசிங்க தெரிவித்தார்.

## திவக மக்கள் நலன்காக்கும் கழகச் செயலகம் திறப்பு

[யாழ்ப்பாணம்] திவகத்தில் இருந்து இடம் பெயர்ந்து அகதிகளாக வாழும் மக்களின் நலன்காக்கும் சபை கத்தின் தலைமைச் செயலகம் இலக்கம் 65 புதிய விதி அத்தியடியில் நேற்று 10 மணி (4 ஆம் பக்கம் பாரீக்க)

[கொழும்பு] வடகிழக்கு யுத்தத்தின் விளைவாக கட்டுப்பாடு தளர்ந்து சிக்கலுக்கு உள்ளாகியிருக்கும் இராணுவத்தை சீரமைப்பதற்கு அவசர நடவடிக்கைகள் மேற்கொள்ளப்பட்டு வருகின்றன. முப்படை நிர்வாக அமைப்பில் மாற்றம், அதிகாரிகள் இடமாற்றம், மேலதிக பயிற்சித் திட்டம், போர் யூத்திகள் குறித்து மறுபரிசீலனை போன்ற பல சீரமைப்புத் திட்டங்கள் அவசர அவசரமாக அமுலாக்கப்பட்டு வருகின்றன. விடுதலைப்புலிகளின் தொடர்ச்சியான தாக்குதல்களால் ஏற்பட்ட பாரிய உயிர்ச்சேதங்கள், ஆயுத இழப்பு, படைவீகைகள், படைவழித் தளர்வுகள் ஆகியன காரணமாக இராணுவக் கட்டமைப்பில் ஏற்பட்டுவரும் சீர்குலைவை தடுத்த நிறுத்தவே இந்த அவசர நடவடிக்கைகள் எடுக்கப்படுகின்றன.

## வவுனி. அகதி முகாம்களில் இல. திரும்பியோர் அவதி

[வவுனியா] இந்தியாவிலிருந்து தாயகம் திரும்பிய அகதிகள் தாம் தங்க வைக்கப்பட்ட தாண்டிக்குளம் வேப்பங்குளம் முகாம்களில் போதிய வசதியின்றி அவதிப்படுகின்றனர் எனத் தெரிவிக்கப்படுகிறது. இந்தியாவிலிருந்து தாயகம் திரும்பிய சுமார் ஐந்துநூறு அகதிக் குடும்பங்கள் தங்கியிருக்கின்றனர்.

தாண்டிக்குளம் முகாமில் உள்ள அகதிகளுக்கு தண்ணீர் வசதி இல்லை. இவர்களுக்கு பெளசர் மூலமே தண்ணீர் வழங்கப்படுகின்றது என்றும், இவை போதுமானதாக இல்லை என்றும் தெரிவிக்கப்படுகிறது. அத்துடன் கண்ணாய், வயிற்றோட்டம், அம்மை போன்றவை இந்த முகாமில் உள்ளவர்கள் மத்தியில் பரவ ஆரம்பித்துள்ளன.

## தியாகச்சுடர் அன்னை பூபதி நினைவு நிகழ்வுகள்

தியாகச்சுடர் அன்னை பூபதியின் நினைவாக அடையாள உண்ணா விரதமும் நினைவஞ்சலிக் கூட்டமும் இன்று சங்கானை வட்டவைப் பிரிவில் நடைபெறவுள்ளது. இன்று காலை 8.00 மணி தொடக்கம் பிற்பகல் 4.00 மணி வரை அடையாள உண்ணா விரதமும் பிற்பகல் 7.00 மணிக்கு நினைவஞ்சலிக் கூட்டமும் இடம் பெறவுள்ளன. இந்நினைவஞ்சலிக் கூட்டத்தில் இரையவன், மதிவாணி, தமிழ்வாணன் ஆகியோர் கலந்துகொண்டு உரையாற்றவுள்ளனர். அதனைத் தொடர்ந்து சின்னமணி குழுவினரின் வில்லிசை நிகழ்ச்சியும் இடம் பெறும்.

களின் தளபதிகளே தீர்மானித்து மேற்கொள்வர் என சிறிலங்கா பாதுகாப்பு அமைச்சு வட்டாரங்கள் தெரிவிக்கின்றன. இதனாகக் கெரில்லா இராணுவப் பயிற்சி பெற்றுக் கூட்டுப் படைத் தலைமை அலுவலகத்தில் கடமைக்கு விடப்பட்ட இராணுவ, கடற்படை, விமானப் படை அதிகாரிகள் அங்கிருந்து திரும்பி அழைக்கப்பட்டு மீண்டும் முப்படைத் தளபதிகளின் கீழ் பணியாற்ற அனுமதிக்கப்படுவர்.

## கட்டுக்கோப்பு மிக்க புலிகளை வெல்வது முடியாத காரியம்

மக்கள் முழுமனதோடு ஆதரவளிக்கும் விடுதலைப் புலிகளைப் போன்ற கட்டுக்கோப்பான இயக்கம் எதையும் எந்த இராணுவத்தாலும் வெற்றிகொள்ள முடியாது. இந்தியா படித்த இதே பாடத்தை சிறிலங்கா இராணுவம் முல்லைத்தீவிலும் ஆனையிறவிலும் பாரிய இழப்புகளுக்குப் பின்னர் படித்தது என 1987 இல் தமிழீழத்தின் மீது இந்திய இராணுவ நடவடிக்கையின் போது 'பரா' இராணுவ துருப்புக்களுக்கு தலைமை வகித்த இராணுவ அதிகாரி அர்ஜீன் கதோஸ் கட்டுரையொன்றில் தெரிவித்துள்ளார்.

அந்தக் கட்டுரையில் மேலும் தெரிவிக்கப்படுவதாவது 1990 ஆம் ஆண்டுக் காலகட்டத்தில் இந்திய இராணுவ தளபதி

இந்திய இராணுவத்தினரை இழந்தும் பெரிய சாதனை புரிந்துவிட்டதாகவும் விடுதலைப் புலிகளை பலமிழக்கச் செய்து வவுனியா காட்டுக்குள் துரத்தி விட்டதாகவும் சிறிலங்கா இராணுவம் அவர்களை முற்றாக அழித்துவிடும் எனவும் கருத்துத் தெரிவித்தார். சிறிலங்கா இராணுவம் ரஞ்சன் விஜயரட்னாவின் அனுசரணையுடன் ஜே.வி.பி. இயக்கத்தை அழித்ததும் ஆனால் அது யாழ்கோட்டையை இழந்தது மாங்குளத்தை இழந்தது. இந்திய ராணுவத்தினர் மூன்று வருட காலத்தில் இழந்த தொகையைவிட கூடுதலான இராணுவத்தினரை

## இந்திய இராணுவ அதிகாரி ஆறு அல்லது ஏழு மாதகாலத்தில் இழந்தனர்.

தமிழர்களுக்கும் சிங்களவருக்கும் இடையே நடைபெற்றுக் கொண்டிருக்கும் அரசியல் போர் நிலைத்தைப் பற்றியது என்பது அநேகருக்கு தெரியாது. சிறிலங்கா அரசாங்கம் அந்த நாட்டிலுள்ள சகல நிலப்பரப்பும் அரசாங்கத்துக்குச் சொந்தமானது எனக் கூறிக்கொண்டு தமிழ் பிரதேசங்களில் பெருமளவு பிரதேசத்தில் இராணுவத்தின் துணையுடன் சிங்களவரை குடியேற்றுகிறது. இக்குடியேற்றங்கள் மூலம் ஒன்றாக அமைந்துள்ள வடக்கு கிழக்கு மாகாணங்களை துண்டாடும் முயற்சியில் ஈடுபட்டுள்ளது. இந்த செயலுக்கு எதிர்ப்புத் (4 ஆம் பக்கம் பாரீக்க)

## பாலர் பாடசாலைகளில் போஷாக்குணவு வழங்கல்

யாழ் குடாநாட்டில் போஷாக்கு நிலையில் ஏற்பட்டு வருகின்ற பாதிப்பைத் தடுத்து நிறுத்த வேண்டிய அவசரமான நிலையில், தமிழர் புனர்வாழ்வுக்கழகம் யாழ். மாவட்டத்தின் மிசவும் பின் தங்கிய பகுதிகளில் உள்ள 100 பாலர் பாடசாலைகளுக்கு பால் அல்லது போஷாக்குணவு வழங்கும் திட்டம் ஒன்றை அடுத்த ஆறு மாதங்களுக்கு நடைமுறைப் படுத்தவுள்ளது. இத்திட்டம்பின்பற்றியபகுதிகளில் தற்போது பாலர் பாடசாலைகளை நடைபிடிக்கொண்டுள்ள சனசமூக நிலையங்கள், கிராம முன்னேற்றச் சங்கங்கள் உட்பட அடிமட்ட அமைப்புகளிடம் செயல்படுத்தப்படவுள்ளது.

பாலர் பாடசாலைகளின் செயற்பாட்டுக்கான செலவுகளுக்கான போஷாக்குணவு தயாரிப்பதற்கான செலவினங்களை யோ தமிழர் புனர்வாழ்வுக் கழகம் ஏற்க மாட்டாது.

இவ்வகையில் தங்களை நடைபிடிப்பதற்குரிய பாலர் பாடசாலைகளில் பால் / போஷாக்குணவு வழங்குதலுக்கான அமைப்புகளை 10 ஆம் திதிக்கு முன்னர் 83/2 காங்கேசன் துறைவிடிகொக்குவில் அமைந்துள்ள தமிழர் புனர்வாழ்வுக்

## கடத்தல் குறையவில்லை இடங்களே மாறியுள்ளன

இந்தியாவிடமிருந்து சிறிலங்காவுக்கு மீட்டையில் இடம் பெறும் கள்ளக் கடத்தல் குறையவில்லை. ஆனால் கள்ளக்கடத்தல் நடைபெறும் இடங்கள் தான் மாறியுள்ளன என்று கூறியுள்ள பணிப்பாளர் எல். ஏ. கூற்றக்கம தெரிவித்தார். அண்மைக் காலங்களில் கடற்படை, பொலிஸ், சுங்கப் பகுதியினர் பிடித்த கடத்தல் வழக்குகளிலிருந்து இது தெளிவாகத் தெரிகிறது என்றார் அவர்.

கொழும்பில் நடைபெற்ற இந்தியா - சிறிலங்காவுக்கிடையிலான பதினைந்தாவது இருதரப்புக் கூட்டத்தில் சுங்கப்

கழகத்திற்கு விண்ணப்பிக்கும் படி கேட்கப்படுகின்றனர். உதவிகளும் அமைப்புகள் கிராமிய அடிமட்ட அமைப்புகளுக்குப் பதின் வேறு எந்த அமைப்புகளிடமோ, தனிநபர்களிடமோ போஷாக்குணவுக் கான உதவி பெறா திருக்க வேண்டும்.

விண்ணப்பங்கள் கிராமசேவகர், வட்டவைப் பொறுப்பாளர்களால் உறுதிப்படுத்தப்பட்டிருப்பது விரும்பத்தக்கது எனத் தெரிவிக்கப்படுகிறது.

## நஞ்சூட்டிக் கொல்லப்பட்ட

## சிறுமியின் சடலம் புதைகுழியிலிருந்து மீட்பு

(கொழும்பு)  
நஞ்சூட்டிக் கொல்லப்பட்டு வீட்டு வளவுக்குள் புதைக்கப்பட்ட எட்டு வயதுச் சிறுமி யொருத்தியின் எலும்புக் கூட்டை சம்பவம் நடைபெற்று இரண்டு வருடங்களுக்கு பின்னர் அரசன்வில் பொலிசார் அசைந்தெடுத்தள்ளனர்.

மேற்படி சம்பவம் பற்றித் தெரியவருவதாவது சிறுமியின் தந்தை முதல்தாரம் மணம் முடித்து அவரைப் பிரிந்து மறுதாரம் மணம்

## சுங்கப்பணிப்பாளர்

பணிப்பாளர் இவ்வாறு கூறினார். இந்தியா சார்பில் சுங்கக் கலெக்டர் வி. கே. சர்மாவின் தலைமையில் ஒரு குழு கலந்து கொண்டது.

அவர் மேலும் பேசுகையில், வடபகுதிச் கடல் மூலமாக நடக்கும் கடத்தல் இப்போது குறைந்துள்ளது. அதற்கு இப்போதைய சூழ்நிலை காரணமாக இருக்கலாம். ஆனால் வடபகுதிச் கடத்தல்காரர் இப்போது தமது நடவடிக்கையை வட - மேற்குக் கடற்பகுதிக்கு மாற்றியுள்ளார்கள் என்றார்.

## யாழ் இந்து ஞானவைரவர் சங்காபிஷேகம்

(யாழ்ப்பாணம்)

யாழ்ப்பாணம் இந்துக் கல்வாரி ஸ்ரீஞானவயிரவர்களால் 4வது ஆண்டு குடமுழுக்குத்தின சங்காபிஷேகம் சனி மாலை 5-00 மணி தொடக்கம் செவ்வாய்க்கிழமை காலை 7-00 மணி வரை நடைபெற உள்ளது. கல்லூரியின் சகல மாணவர்களையும் கலந்து கொள்ளுமாறு இந்து இளைஞர் கழகம் கேட்டுக் கொண்டுள்ளது.

முடித்திருந்தாரினாலும் இருந்த போதிலும் இந்த எட்டு வயதுச் சிறுமி தந்தையுடன் வாழ்ந்து வந்தாரெனவும் ஒருநாள் சிறுமி திடீரென காணாமல் போகவே சனவனுக்கு முதல்தார மனைவி கூட்டிச் சென்றதாக இரண்டாம்தார மனைவி தெரிவித்திருந்தாராம்.

எனினும் இரு வருடங்களுக்கு பின்னர் முதல் தாரத்து மனைவி தனது மகளை காணவில்லை என கடந்த வாரம் அரசன்வில் பொலிசாருக்கு புகார் தெரிவித்த தரவுமீதான விசாரணையதொடர்விய பொலிசாரே வீட்டுவளவுக்குள் சிறுமியின் எலும்புக் கூட்டைக் கண்டெடுத்தனர். மாற்றான தாயே இக் கொடூரத்தை புரிந்திருக்கலாம். என பொலிசார் சந்தேகிக்கின்றனர். அவரைக் கைது செய்து தடுப்புக் காவலில் வைத்துள்ளனர். மரணத்துக்கான காரணத்தை கண்டறிவதற்கான சிறுமியின் எலும்புக்கூடு பரிசோதனைக்கு அனுப்பப்பட்டுள்ளது.

## வரட்சியினால்

## அசுத்த நீர் பருகியோர் மருத்துவ மனையில் சிகிச்சை

(பதுளை)  
வரட்சி காரணமாக அசுத்த நீரை பருகிய பலர் சுகவீனம் மருத்துவ மனைகளில் சேர்க்கப்பட்டு சிகிச்சை பெற்று வருகிறார்கள்.

தோட்ட இறப்பர் தெரிவித்த சாலைகளிலிருந்து வெளியாகும் அசுத்த நீர் ஆறு, ஓடை

## வாகன விபத்தில்

## வயோகியர் படுகாயம்

## தலவாக்கலவில்

# தற்காலிக குடிசை அமைத்தமையால் வேலை வாய்ப்பை இழந்தனர்

(தலவாக்கல)

தோட்டத்தில் தற்காலிக குடிசைகள் அமைத்த தொழிலாளர்களுக்கு நிர்வாகம் வேலை வழங்க மறுத்துள்ளது. அத்துடன் ஏழு நாட்களுக்குள் தற்காலிக குடிசைகளை உடைத்து அப்புறப் படுத்தப்பட வேண்டுமெனவும் அவர்களுக்கு உத்தரவிடப்பட்டுள்ளது.

தலவாக்கல பகுதியில் ஹொலி ரூட் தேயிலைத் தோட்டத் தொழிலாளர் சிலர் முகங்கொடுக்கும் இப்பிரச்சினை பற்றி மேலும் தெரியவருவதாவது,

## நான்கு வடபகுதி இளைஞர் மாத்தளையில் கைது

மாத்தளை கன்தாவனையில் நான்கு தமிழ் இளைஞர்கள் சிறிலங்கா பொலிசாரால் கைது செய்யப்பட்டு தடுத்து வைக்கப்பட்டுள்ளனர்.

மாத்தளை பொலிசார் மேற்கோண்ட திடீர் தேடுதல் நடவடிக்கையின் போதே இந்த

## மகாபொல ஏற்பாடுகளில் யாழ். மாணவர் புறக்கணிப்பு

(மாத்தளை)

மாத்தளையில் இடம்பெற்ற மகாபொல புலமைப்பரிசில் வைபவத்தில் கலந்து கொள்ளச் சென்ற யாழ் பல்கலைக் கழக மாணவர்களுக்கு உணவு வசதிகள் செய்து கொடுக்கப்படவில்லை என தெரிவிக்கப்படுகிறது.

இந்த மாணவர்கள் மாத்தளை சிறிமுத்து மாரியம்மன் கோவில் தேவஸ்தானத்தில் தங்குவதற்கு ஏற்பாடு செய்து

களில் கலந்து மாசு படுத்தப்பட்ட நீரை அருந்தியதால் வேலையியாதிசை ஏற்படுவதாகவும், பெரும்பாலும் சிறுபிள்ளைகளே இவ்வாறு மருத்துவ மனைகளில் சிகிச்சை பெற்று வருகின்றனர் என்றும் தெரிவிக்கப்படுகிறது.

## வாகன விபத்தில்

## வயோகியர் படுகாயம்

இத்தோட்டத் தொழிலாளர்களின் குடியிருப்பு வயின் சரில் போதிய இட வசதியில்லாதமையினால் சுமார் ஐம்பது தொழிலாளர்கள் தற்காலிக குடிசைகள் அமைத்திருப்பதாகவும், பத்துக்கும் மேற்பட்ட அங்கத்தவர்களைக் கொண்ட குடும்பங்களுக்கு கூட நிர்வாகம் இட வசதி செய்து கொடுக்கவில்லை எனவும் எனினும் இத்தகைய தற்காலிக குடியிருப்புக்களை உடனடியாக அகற்ற வேண்டுமென்று நிர்வாகம் உத்தரவிட்டுள்ளது. இதேவேளை இத் தோட்ட

## நால்வரும் கைது செய்யப்பட்டுள்ளனர் என்றும்.

கைது செய்யப்பட்டுள்ள நால்வரும் வடபகுதி இயக்க மொன்றுடன் தொடர்புடையவர்கள் என்றும் சிறிலங்கா பொலிசார் தெரிவித்துள்ளனர்.

## கொடுக்கப்பட்ட போதும் அங்கு அவர்களுக்குரிய அடிப்படை வசதிகள் இருக்கவில்லை என்றும்,

பாதுகாப்புக் காரணங்களுக்காக அவர்கள் வெளியே செல்ல அனுமதிக்கப்படாததால் உரிய நேரத்தில் உணவு கிடைக்கவில்லை என்றும் தெரிவிக்கப்படுகிறது.

இம்முறை மகாபொல வைபவத்தில் ஏனைய மாவட்ட மாணவர்களை விட யாழ்ப்பாண மாவட்ட மாணவர்களே அதிகமாகக் கலந்து கொண்டனர் என்பது குறிப்பிடத்தக்கது.

## கொழும்பு நகரில் தேடுதல்; 25 தமிழ் இளைஞர்கள் கைது

(கொழும்பு)

கொழும்பு நகரின் பல பகுதிகளிலும் நடைபெறும் பொலிசாரின் வீதித்தடை சோதனைகளின் போது இருபத்தைந்துக்கும் அதிகமான தமிழ் இளைஞர்களை கைது செய்யப்பட்டிருப்பதாக தெரியவருகிறது. வீதிகளிலும், பஸ்களில் பயணம்

டத்தின் காணிகளில் கிராமப்புறங்களைச் சேர்ந்த சிங்களவர்கள் அத்து மீறி குடியேறியுள்ளமைக்கு எதிராக நிர்வாகம் எந்த நடவடிக்கையும் எடுக்கவில்லை என தொழிற்சங்க வட்டாரங்கள் சுட்டிக்காட்டி கேள்வி எழுப்பியுள்ளன.

ஆனால் தோட்ட தொழிலாளர்களுக்கு வேலை மறுக்கப்பட்டமைக்கு வரட்சி நிலையே காரணம் எனவும், வரட்சியையடுத்து பல தோட்டங்களிலும் ஆட்குறைப்பு செய்யப்படுவதாகவும் நிர்வாகத்தரப்பில் கூறப்பட்டுள்ளது.

## ஓய்வூதியக் கொடுப்பனவில் புதிய நடைமுறை

(மட்டக்களப்பு)  
மட்டக்களப்பு மாவட்டத்தில் ஓய்வூதியக் கொடுப்பனவுகளை ஒழுங்குபடுத்தும் நோக்கமாக ஏப்ரல் மாதம் முதல் புதிய முறை ஒன்று நடைமுறைப்படுத்தப்படவுள்ளது.

இதன் பிரகாரம் ஓய்வூதியக் கொடுப்பனவைப் பெறுவதற்கு தாமே நேரடியாக வந்த மட்டக்களப்பு சச்சேரியிலுள்ள இலங்கை வங்கி கிளையில் ஓய்வூதியத்தைப் பெறவேண்டும். அவ்வாறு பெற முடியாதவர்கள் இன்னொருவர் மூலமாகப் பெறு

## ராணுவ ஆக்கிரமிப்பிலுள்ள ஆலயங்களை விடுவிக்கவும்

-- ஆதினம் கோரிக்கை

சிறிலங்கா ராணுவத்தின் ஆக்கிரமிப்பில் இருந்து சைவத் திருத்தலங்களை விடுவிக்குமாறு மாவை ஆதினமும், அகில இலங்கை சைவ

வினர்களுக்கும் தெரிய வருவதில்லை.

கடந்த செவ்வாய்க்கிழமை இரவு 15:55 இலக்க பஸ் ஊண்டியொன்று மாநகர அலுவலகத்தைக் கடந்து சென்றது வழிமறித்த பொலிசார் அதிப்பணம் செய்த பன்னிரண்டு தமிழ்

## அளவைகளுக்கு முத்திரையிடல்

யாழ் செயலக நிறுவன அளவைத் திணைக்களத்தினால் இன்று திங்கள், நாளை செவ்வாய் 9 ஆம் திகதி வியாழன் ஆகிய திணைகளிலும் கரவெட்டி மக்கள் உங்கிக்கு அருகாமையில் உள்ள கட்டடத்தில் நிறுவன அளவை கருவிகளுக்கு முத்திரையிடும் வேலைகள் நடைபெறும்.

இச்சந்தர்ப்பத்தைப் பயன்படுத்தி இப்பகுதியில் உள்ள சகல வியாபாரிகளும் தத்தமது நிறுவன அளவை கருவிகளுக்கு (தராசுபடிசூளுக்கு) தவறாது முத்திரையிடும் கொள்கையும் யாழ். செயலக நிறுவன அளவைத் திணைக்களப்பரிசோதகர் திரு வை. கிருஸ்ணதாசன் வேண்டுகோள் விடுத்துள்ளார்.

முத்திரையிடும் வேலைகள் காலை 8:30 மணி தொடக்கம் பி.ப 1:30 மணி வரை நடைபெறும் [24]

வதாயின் ஓய்வூதியம் பெறுபரின் கையாடும் சம்பந்தப்பட்ட பிரிவு கிராம சேவை உத்தியோகத்தராலும் உதவி அரசாங்க அதிபராலும் உறுதிப்படுத்தப்பட்டிருத்தல் வேண்டும்.

இதற்கான படிவங்கள் மட்டக்களப்பு மாவட்டத்திலுள்ள சகல உதவி அரசாங்க அதிபர்களுக்கும் கிராம சேவை உத்தியோகத்தர்களுக்கும் அனுப்பி வைக்கப்பட்டிருப்பதாக மட்டக்களப்பு மாவட்ட அரசாங்க அதிபர் சுற்றுநிரும் மூலமாக அறிவித்துள்ளார்.

மகா சபையும் சிறிலங்கா ஜனாதிபதி ஆர். பிரேமதாசாவைக் கேட்டுள்ளனர். இது தொடர்பாக மேற்படி இரு நிறுவனங்களும் யாழ். அரசாங்க அதிபர் ஊடாக பிரேமதாசாவிடம் மகஜர் ஒன்றை அனுப்பி வைத்துள்ளன. ஆம் மகஜரில்:

ராணுவத்தின் நேரடி கட்டுப்பாட்டின் கீழ் தற்போது இயங்கும் பகுதிகளில் உள்ள திருக்கேதீஸ்வரம், திருக்கோணஸ்வரம், கிரிமலை நகுலேஸ்வரம் மற்றும் மாவட்ட புரம் கந்தசாமி கோவில் ஆகிய திருத்தலங்களுக்கு சைவ மக்கள் அன்றாடம்

**Bata பாட்டா**

வடபகுதி மக்களின் நலன்கருதி தற்பொழுது

வவுனியா நகரில்

மொத்த விற்பனை நிலையம்

ஆரம்பிக்கப்பட்டுள்ளது

மொத்த விற்பனை நிலையம்

ஆரம்பிக்கப்பட்டுள்ளது

புத்தாண்டை முன்னிட்டு 14% முதல்

25% வரை கழிவு உண்டு

பாட்டா மொத்த விற்பனை  
நிலையம்

இல. 35, மில்றோட், வவுனியா.

(2402)

வாகன விபத்தில

வயோதிபர் படுகாயம்

(முல்லைத்தீவு)

புதுக்குடியிருப்பு பகுதியில்  
நேற்று முன்தினம் மாலை  
நடைபெற்ற வாகன விபத்தில்  
வயோதிபர் ஒருவர் படுகாயம்  
டைந்தார்.

இவ்விபத்தில் சண்முகநா  
தன் என்பவரே படு  
காயமடைந்தவராவார் உடல்  
முழுவதும் பலத்த காயங்களுக்

குள்ளான இவர் யாழ்  
போதனா வைத்திய சாலையில்கிசிக்ச்சைக்காக அனுமதிக்கப்பட்டுள்ளார். (ச)

ர்கள் கைது செய்யப்பட்டிருப்பதாக தெரியவருகின்றது. விதிகளிலும், பஸ்களில் பயணம் செய்கையிலும் இவர்கள் பொலிசாரால் கைது செய்யப்படுவதால் இவர்கள் பற்றிய விபரங்கள் உடனடிபாக உற

தைக் கடந்து சென்றும் வழி மறித்த பொலிசார் அதிகப்பணம் செய்த பன்னிரண்டு தமிழர்களையும் யாழ்ப்பாண அடையாள அட்டை வைத்திருந்தமைக்காக கைது செய்த பொலிசார் கறுவாக்காடு பொலிஸ் நிலையத்திற்கு கொண்டு சென்றுள்ளனர்.

புரம் சுந்தராமிகோவில் ஆகிய திருத்தலங்களுக்கு சைவ மக்கள் அன்றாடம் சென்று அர்ச்சனை மயிற்சி தங்களின் மதக் கடமைகளையும், தொண்டுகளையும் செய்வதற்கேதுவான நடவடிக்கைகளை மேற்கொள்ளுவாரும் கோரப்பட்டுள்ளது.

# 'சஞ்சீவி'

புத்தாண்டு மலிவு விற்பனை

இல்லத்தரசிகளே!

மலரும் புத்தாண்டை

குதூகலமாக கொண்டாட வேண்டாமா?

உங்கள் இல்லங்களுக்கு தேவையான:

★ தையல் இயந்திரங்கள்

★ வீட்டுத்தளபாடங்கள்

போன்றவற்றை மலிவாக பெற்றுக்கொள்ள

இன்றே வாருங்கள்

# 'சஞ்சீவி'

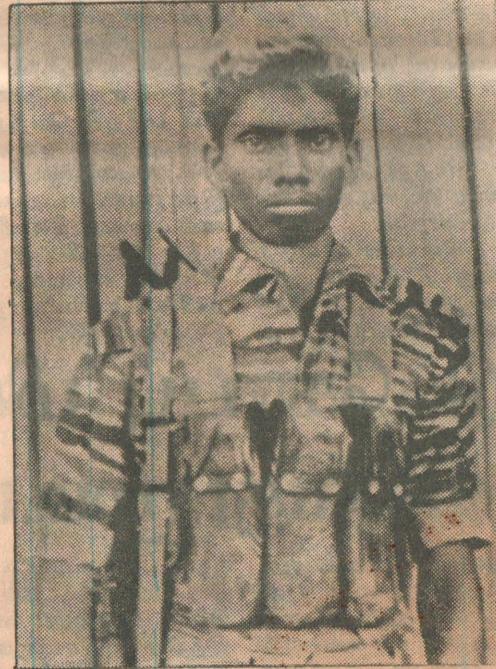
மரத்தளபாட விற்பனை நிலையம்

இல 31, மானிப்பாய் வீதி

யாழ்ப்பாணம்

(2419)

## 1-ம் ஆண்டு நினைவஞ்சலி



2 ஆம் லெப்டினன்ட் அன்ரனி  
(துரைச்சாமி அகிலன்)

தாயவளின்சொத்து: தாயகத்தின்வித்து:

20. 6. 1972

20. 3. 1991

திதி 06. 04. 1992

20. 3. 1991 அன்று சிலாவத்தறை இராணுவ முகாம் மீதான தாக்குதலின் போது வீரமரணமடைந்த 2 ஆம் லெப்டினன்ட் அன்ரனிக்கும் இவருடன் வீரமரணமடைந்த ஏனைய போராளிகளுக்கும் எமது வீரவணக்கத்தை தெரிவித்துக் கொள்கின்றோம்.

அப்பா, அம்மா, சகோதரர்கள்,  
பேரன், பேர்த்தி, சித்தப்பா, சித்தி,  
மாமாமார், மாமிமார்.

கேணியடி ஒழுங்கை,  
கொக்குவில் மேற்கு.

முள்ளாணை,  
இளவாலை.

(சி/4202)

## நினைவு கூருகின்றோம்...

1992. 04. 06

1986 ஆம் ஆண்டு இதே தினத்தில் தொண்டமான்னாற்றில், எமது காவல் அரண்மீது சிறிலங்கா இராணுவத்தினர் மேற்கொண்ட எறிகணைத் தாக்குதலில் வீரச்சாவெய்திய-

2 ஆம் லெப்டினன்ட் சின்னக்கோபு (செந்திவடிவேல் சிறிதரன்-வல்வெட்டித்துறை)

2 ஆம் லெப்டினன்ட் பட்டாபி (செந்திவடிவேல் சாந்தகுமார்- நெல்லியடி)

1987 ஆம் ஆண்டு யாழ்ப்பாணத்தில் சிறிலங்காப் படையினர் மேற்கொண்ட எறிகணைத் தாக்குதலில் வீரச்சாவெய்திய-

அன்ரன்/ரஞ்சன் (அருச்சுனன், ரஞ்சன் -யாழ்ப்பாணம்)

1988 ஆம் ஆண்டு முல்லைத்தீவு, தண்ணீர்நூற்றுப்பகுதியில் பதுங்கியிருந்து மேற்கொண்ட தாக்குதல் சம்பவம் ஒன்றின்போது விழுப்புண் அடைந்த நிலையில் சயனைட் உட்கொண்டு வீரச்சாவெய்திய-

லெப்டினன்ட் கமல் (கந்தையா கமலேஸ்வரன் -பழம்பாசி, நெடுங்கேணி, மணலாறு)

1991 ஆம் ஆண்டு மட்டக்களப்பில் சிறிலங்கா இராணுவத்தினரால் சுட்டுக் கொல்லப்பட்ட ஈரலிக்குளத்தைச் சேர்ந்த தமிழ் விவசாயி-

ஆகியோரை இந்நாளில்  
நினைவு கூருகின்றோம்  
விடுதலைப் புலிகள்  
மக்கள் முன்னணி

(சி-4226)

**சிந்தனைக்கு**

தொலைவில் இருக்கும் வசதிக்காக அருகிலிருக்கும் கடமையை நீ புறக்கணிக்கக் கூடாது.

— மகாத்மா காந்தி

**சுழநாதம்**

81, மகேந்திராவிதி, யாழ்ப்பாணம் 06-04-1992

தொலைபேசி

சூசிரியப் பி 025-2839 திரிவாகர்பீடம் 8308

சுழநாதம்

**அடிமைச் சேவகத்தில் சுகம் காணும் கூட்டம்**

யாழ்ப்பாணம், போதனா வைத்தியசாலையில் கடமை யாற்றிய பத்து மருத்துவ அதிகாரிகள் சுய விருப்பின் பேரில் தென்னிலங்கைக்கு மாற்றலாகிச் செல்வதாகவும், அவர்கள் இடமாற்றக் கடிதங்களைப் பெற்றுக் கொண்டு விட்டதாகவும் தெரியவருகின்றது. ஆனால் யாழ்ப்பாணத்திலிருந்து ஓடும் முதல் தொகுதி டாக்டர்கள் அல்ல இவர்கள்.

யாழ்ப்பாண மாவட்டத்தில் அண்மைக்காலத்தில் சுகாதார சேவை மிகவும் பாதிக்கப்பட்டுள்ளது. தொடர்ச்சியான யுத்தமும், வடக்கின் மீது விதிக்கப்பட்ட பொருளாதாரத் தடையும் இதற்கு முக்கியமான காரணங்களாகவுள்ளன. யுத்தமும், பொருளாதாரத்தடையும் பல்வேறு விதத்தில் அதாவது போசாக்கின்மையில் இருந்து சமீபம் பொருள் அசுற்றும்வேலை வரைபெரும் பாதிப்புக்களை ஏற்படுத்தியுள்ளன.

இதேவேளை, மருந்துப் பொருள்களுக்கு விதிக்கப்பட்டிருக்கின்ற அட்டுப்பாடு, மருத்துவ வசதிகள் இன்மை போன்றவற்றால் நோயாளர் போதிய வைத்திய வசதிகள் பெற முடியாத நிலையும், அதனால் அவல மரணங்களும், துன்பங்களும் ஏற்பட்டும் வருகின்றன. ஆனால் இவையாவும் சிறிலங்கா அரசாங்கத்தின் திட்டமிட்ட நடவடிக்கையால் அதாவது இன் அழிப்பு நடவடிக்கையின் ஒரு பகுதியாகவுள்ளது. இந்நிலையில் இவை குறித்து தமிழர் ஆத்திரங்கொள்ள முடியுமே ஒழிய சுவலைப்பட்டப் பிரயோசனம் எதுவும் ஏற்படப் போவதில்லை.

ஆனால், யாழ்ப்பாண மாவட்டத்தின் மருத்துவ தேவை பின்னடைவுக்கு முக்கியமான காரணங்களில் ஒன்றாக வைத்தியர்கள் பற்றாக்கி குறையாக இருப்பது சமீபமுரைப் பொறுத்து அவமானகரமானதும், வெட்கப்பட வேண்டியதுமாகும். இவங்களையே அதிக டாக்டர்களை உற்பத்தி செய்து, செய்கின்ற முதன்மையான மாவட்டங்களில் யாழ்ப்பாண மாவட்டமும் ஒன்று. தென்னிலங்கையில் எங்கோ ஒரு மூலையில் இருந்து ஆபிரிக்காவின் கொங்கோ காடுகளை, சகாராப் பாலைவனம் வரையாழ். டாக்டர்கள் பணத்திற்காக வைத்தியம் - சேவையல்ல - செய்கின்றார்கள். அவர்கள் தமது செந்தமண்ணில் தமது தாயகத்திற்குச் சேவை செய்யத்தயாராக இல்லை.

தமிழீழப் போரடைக்கை விரைவுபடுத்திய காரணிகளில் ஒன்று பல்கலைக்கழகத்தில் தரப்படுத்தலை சிங்கள அரசாங்கம் அறிமுகப்படுத்தியமை யாகும். அதிலும் வைத்திய, பொறியியல் துறைகளில் தமிழ் மாணவர்களை செறிவில் ஏற்பட்ட பெரும் வெட்டி

**இந்தியாவின் இரட்டை வேட அணுகுமுறை பர்மாவில் ஆட்சியாளருக்கு துணைபோகிறது**

(நேற்றைய தொடர்ச்சி) அதிசயம் கதைகளைக் கேட்டு கண்ணீர் விடாதவர்கள் யாருமில்லை. தனது கண்ணீரை தனது மகளையும், மனைவியையும் இராணுவத்தினர் பாலியல் வன்முறைக்குள்ளாக்கினார்கள் என்கின்றார் எல்லைப்புறநகரமான ரெக்நாவ் என்ற இடத்தில் இருந்து அதியாக வந்த 45 வயதான அமிர் குசேன். இது மாத்திரமன்றி எனது 16வயது மகளைத் தங்கள் முகாமுக்குக் கொண்டு சென்றனர். அவள் திரும்பி வரவேயில்லை என்று அவர் மேலும் கூறினார். இப்படிப்பட்ட சம்பவங்களை முஸ்லிம் பெண்களும் கூறுகின்றனர். பர்மிய இராணுவத்தினர் எட்டுப் பட்டணங்களில் 2000 றொகியா முஸ்லிம் இளைஞர்களை அடைத்து வைத்தபோது 700 பேர் மூச்சுத் திணறி இறந்துள்ளனர் என்று பங்களாதேச செய்தித்தாள்கள் ஒன்று தெரிவிக்கின்றது.

இந்த அதிசய நாடற்ற நாடோடினா? டாக்டர் நினைப்பது மாதிரி நடந்தால் அப்படி நேரமாட்டாது. அதிசயின் விருப்பத்திற்கு மாறாக அவர்களைத் திரும்பி அனுப்ப மாட்டோம் என்கிறார் பங்களாதேச வெளியுறவு அமைச்சர் மொஸ்தாபி ஆர். ரகுமான். ஆனால் இது நீண்டகாலப் பிரச்சினையாக உருவாகிவிடும் என்ற காரணத்தால் ஐக்கிய நாடுகள் சபை அதி முகாம்களை அமைப்பதைத் தடுத்துள்ளது. இதனால் அநேகமான அதிசய பாதுகாப்பற்ற வெட்டவெளியில் இருப்பதால் அவர்கள் பஞ்சம், பசி, பட்டினி, களிர் ஆகியவற்றால் இறக்க நேரிடுகின்றது.

திரும்பி அனுப்ப முற்பட்டால், நான் இப்படி யால் சாக நேரிட்டாலும் அங்கு சென்று சாப்பிட்டு விடுவேன்" என்கிறார் அவர். திரும்பி வரும் தனது பிரச்சனைகள் ஏற்கத்தயார் என்று கூறும் பர்மிய அரசாங்கம், அதேவேளை நாட்டை விட்டு வெளியேறும் முஸ்லிம் மக்களின் அடையாள அட்டைகளைப் பறித்து அவர்கள் திரும்பிவந்து கமது குடியரிமையை உறுதிப்படுத்த முடியாத நிலையை உருவாக்குகின்றது.

இந்த அதிசய நாடற்ற நாடோடினா? டாக்டர் நினைப்பது மாதிரி நடந்தால் அப்படி நேரமாட்டாது. அதிசயின் விருப்பத்திற்கு மாறாக அவர்களைத் திரும்பி அனுப்ப மாட்டோம் என்கிறார் பங்களாதேச வெளியுறவு அமைச்சர் மொஸ்தாபி ஆர். ரகுமான். ஆனால் இது நீண்டகாலப் பிரச்சினையாக உருவாகிவிடும் என்ற காரணத்தால் ஐக்கிய நாடுகள் சபை அதி முகாம்களை அமைப்பதைத் தடுத்துள்ளது. இதனால் அநேகமான அதிசய பாதுகாப்பற்ற வெட்டவெளியில் இருப்பதால் அவர்கள் பஞ்சம், பசி, பட்டினி, களிர் ஆகியவற்றால் இறக்க நேரிடுகின்றது.

முது பர்மாவில் அதிருப்தி அதிகமாக நிலவுகின்றது என்கிறார் புதுவில்லியில் வசிக்கும் சனநாயகவாதியும் அதியுமணலின் சுவே என்பவர். இந்திய அரசாங்கம் இது விடயத்தில் கவலைபடாததாகத் தெரியவில்லை. இந்தப் பர்மிய நடவடிக்கையினால் அசாம் (Assam) கிளர்ச்சியாளர்களுக்குப் பயிற்சியும் ஆயுதங்களும் நாகாக்கவில்லை இடமிருந்து கிடைப்பது தடைப்பட்டுள்ளன என்று வடகிழக்கிலுள்ள இந்திய இராணுவத்தளபதிகள் மகிழ்ச்சி அடைகின்றனர்.

கடந்த டிசம்பர் மாதம் முதல் சுமார் ஒரு லட்சத்து எழுபத்தையாயிரத்துக்கும் அதிகமான முஸ்லிம்கள் அகதிகளாக பர்மாவிலிருந்து பங்களாதேசுக்கு புலனாய்வு செய்தனர். முஸ்லிம் சிறுபான்மையினர் மீது இராணுவ ஆட்சியாளர்கள் கட்டவிழ்த்திருக்கும் வன்முறைகளே இந்த அகதிகள் வெளியேற்றத்திற்கு காரணமாகும். ஜனநாயக ரீதியாக மக்களால் தேர்ந்தெடுக்கப்பட்ட திரும்பி ஆள்-சாங்குபியை விட்டுக்காவலில் தொடர்ந்து தடுத்து வைத்திருக்கும் பர்மிய இராணுவ அரசு எடுத்து வரும் நடவடிக்கைகளால் அயல் நாடுகளுடனும் முறையில் நிலை தோன்றியுள்ளது. இந்நிலையில் பர்மாவின் நிலைமைகள் குறித்து 'எடபஸ்' இதழில் வெளியான கட்டுரையின் மொழி ஆக்கத்தின் ஒரு பகுதி இது.

இந்தியாவின் இப்படிப்பட்ட இரட்டை வேடம் பர்மாவின் ஆட்சியாளர்களுக்கு உதவுவதோடு பர்மிய மக்களின் நிலையை கவலைக்கிடமாக்கு

**ஜேம்ஸ் வால்ஷ்**

யுள்ளது. குடியின் ஆதரவாளர்கள் தார்மிக ஆதரவாளர்கள் தார்மிக ஆதரவு மூலம் சனநாயகத்தைக் கொண்டுவர உத்தேசிக்கின்றனர். இராணுவ ஆட்சியாளர்களின் தடை காரணமாக 1990-ம் ஆண்டு தங்களுக்குக் கிடைத்த சனநாயக ரீதியான வெற்றியை அனுபவிக்க முடியாத

பர்மாவின் வடமேற்கில் வசிக்கும் நாகா இனப் பழங்குடி மக்களும் இப்படி ஈவிரக்கமின்றி துன்புறுத்தப்படுகின்றனர். இதுவரை காலம் ஏறத்தாழ 500 பேரைக்கொண்ட நாகா கிளர்ச்சியாளர்களை தங்கள் மலைப் பிரதேசத்தில் செயல்படப் பார்த்துக் கொண்டு அக்கறை இல்லாமல் பர்மிய இராணுவம் இறங்கி இருந்து ஒரு ஆண்டின் பின்னர் திரும்பி அனுப்பப்பட்டவர்களைக் குசேன். "இந்த முறை என்

இந்த அதிசய நாடற்ற நாடோடினா? டாக்டர் நினைப்பது மாதிரி நடந்தால் அப்படி நேரமாட்டாது. அதிசயின் விருப்பத்திற்கு மாறாக அவர்களைத் திரும்பி அனுப்ப மாட்டோம் என்கிறார் பங்களாதேச வெளியுறவு அமைச்சர் மொஸ்தாபி ஆர். ரகுமான். ஆனால் இது நீண்டகாலப் பிரச்சினையாக உருவாகிவிடும் என்ற காரணத்தால் ஐக்கிய நாடுகள் சபை அதி முகாம்களை அமைப்பதைத் தடுத்துள்ளது. இதனால் அநேகமான அதிசய பாதுகாப்பற்ற வெட்டவெளியில் இருப்பதால் அவர்கள் பஞ்சம், பசி, பட்டினி, களிர் ஆகியவற்றால் இறக்க நேரிடுகின்றது.

இந்நிலையில் பர்மாவின் நிலைமைகள் குறித்து 'எடபஸ்' இதழில் வெளியான கட்டுரையின் மொழி ஆக்கத்தின் ஒரு பகுதி இது.

இராணுவ நடவடிக்கைகள் மேற்கொள்வது இராணுவ ரீதியில் நல்ல பலனை அளிக்காது. ஆனால் இப்படி நடவடிக்கை எடுப்பதனால் வெவ்

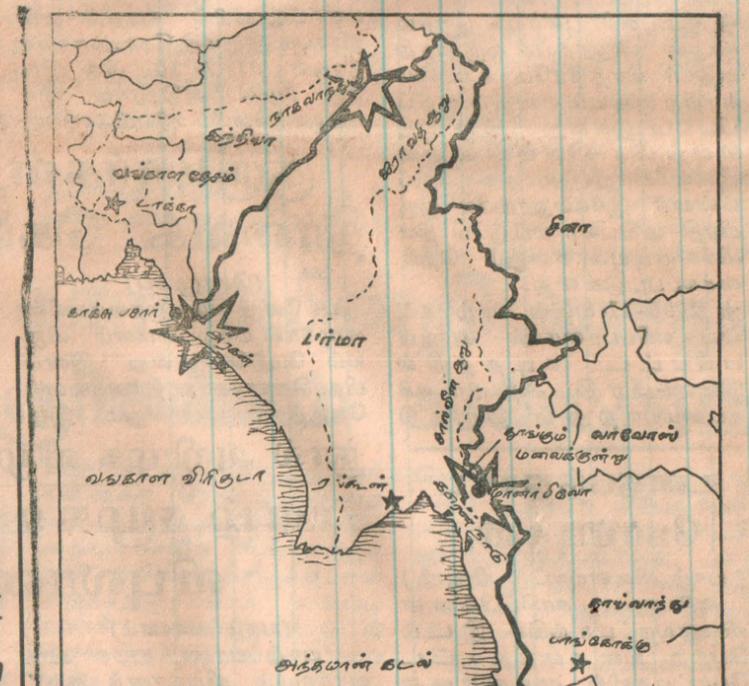
லேசர் ரக போர் விமான தயாரிப்பு அமெரிக்க உற்பத்தியாளர்களுக்கு இந்தியா அழைப்பு (லண்டன்) லேசர் ரக போர் விமானத் தயாரிப்பில் கூட்டு முயற்சிக்காக அமெரிக்கப் பாதுகாப்பு சாதன உற்பத்தியாளர்களுக்கு இந்தியா அழைப்பு விடவுள்ளது.

**அமெரிக்க உற்பத்தியாளர்களுக்கு இந்தியா அழைப்பு**

(லண்டன்) லேசர் ரக போர் விமானத் தயாரிப்பில் கூட்டு முயற்சிக்காக அமெரிக்கப் பாதுகாப்பு சாதன உற்பத்தியாளர்களுக்கு இந்தியா அழைப்பு விடவுள்ளது.

லேசிய இந்திய பாதுகாப்பு அமைச்சர் சரத்பவார் இதைத் தெரிவித்தார். கடந்த மூன்றாண்டுகளில், அமெரிக்காவிற்கு விஜயம் செய்யும் முதலாவது இந்தியப் பாதுகாப்பு அமைச்சர் சரத்பவார்

இந்நிலையில் பர்மாவின் நிலைமைகள் குறித்து 'எடபஸ்' இதழில் வெளியான கட்டுரையின் மொழி ஆக்கத்தின் ஒரு பகுதி இது.



தங்கியிருக்கும் போது அமெரிக்கப் பாதுகாப்பு அமைச்சர் டிக்கிஸ் ஜெனி மற்றும் பாதுகாப்பு துறை அதிகாரிகளுடன் பேச்சுவார்த்தைகளை நடத்தவுள்ளார். இந்திய விமானப்படையினர் பெருமளவிற்கு மிக் மற்றும் பிராஜ் ரக விமானங்களிலேயே தங்கியிருக்கின்றனர் என்பதும் சோவியத்தின் சீர்குலை

பர்மிய காக்குத்தல்கள்

தலை சிங்ள அரசாங்கம் அறிமுகப் படுத்திய கையாடல். அதிலும் வைத்திய, பொறியியல் துறைகளில் தமிழ் மாணவர் தெரிவில் ஏற்பட்ட பெரும் வெட்டாகும். இதனால், போராட்டம் கூர்மையடைந்தது. பல்கலைக்கழகத் தெரிவிலும் சிறு தளர்ச்சிகள் ஏற்பட்டன. ஆனால், இந்நெருக்கடிக்கு ஊடாக பல்கலைக்கழகம் சென்ற டாக்டர்கள் கூட இடபொழுது தமது மண்ணிற்காகச் சேவை செய்யத் தயாராக இல்லை. அதாவது மாணவரின் உரிமைக்காகப் போராடிய மக்களுக்கு சேவை செய்ய அவர்கள் தயாராக இல்லை. நண்பர் ஒருவர் கூறியது போன்று, பல்கலைக்கழகத்திற்கு கூடுதல் அனுமதி வேண்டும் எனப் போராடியவர்கள் பல்கலைக்கழகத்திற்கு வெளியில் நின்றவர்களே ஒழிய பல்கலைக்கழகம் சென்றவர்கள் அல்ல கற்பெழுது இதவே சரியானது. நிதர்சனமானது என உள்ளவர்கள் வெளிக்காட்டி வருகின்றார்கள்.

இவர்கள் தாயக மண்ணை விட்டு ஏன் ஒதுகிறார்கள்? தமது மக்களுக்குச் சேவை செய்ய ஏன் மறுக்கின்றார்கள்? இங்கு நிலவும் யுத்தச் சூழலும், நெருக்கடியும் தமது சுகமான வாழ்க்கையைப் பிழைக்கின்றது என்பதை விட வேறு எதுவும் காரணமில்லை. அவர்கள் அடிமைச்சேவகம் எனினும், சுகமான வாழ்க்கை வாழ வேண்டும் என எண்ணுகிறார்கள்.

ஆனால், இவர்கள் அனைவரும், 1958, 1977, 1983 ஆம் ஆண்டுகளில் தமது கீழ் உள்ள ஊழியர்களினாலேயே தாக்கப்பட்டு, அவமானப்படுத்தப்பட்டதையும், சிலர் கொல்லப்பட்டதையும் மறந்து விட்டார்கள்? அல்லது இன்மேல் அவ்வாறு வந்தொரு சூழ்நிலை உருவாகாது எனக் கருதுகிறார்களா? அல்லது எதுவாக இருந்தாலும் பணமும் சுகமும் தேவை எனக் கருதுகின்றார்களா?

ஆனால் இவர்கள் அனைவரும் ஒன்றை மறந்து விடக் கூடாது இந்த மண் அவர்களுக்குக் கடமைப்பட்டது அல்ல. இம் மண்ணிற்கும் மக்களுக்கும் அவர்கள் தான் கடமைப்பட்டவர்கள். இந்த மண்ணின் வளத்திலேயே அவர்கள் கற்றார்கள். இந்த மண்ணை அவர்களுக்கு கல்வி கற்பதற்கான வாய்ப்பைக் கொடுத்தது, வசதியை வழங்கியது. இந்த மக்களின் வாரிப்பணத்திலும், இந்த மக்களின் ஒதுக்கீடுகளிலும் இருந்தே தமது கல்விக்கான வாய்ப்பை உருவாக்கிக் கொண்டார்கள். மேலும் இந்த மக்களாலேயே இவர்கள் பயிற்சியும் பெற்றார்கள். ஒருவர் எண்ணக் கூடாது எனது முயற்சியினால் மட்டும் நாட்டின் டாக்டர் ஆகினேன் என்று. அவரது முயற்சிக்கு மேலாக இந்த மண்ணும், மக்களும் வழங்கிய வாய்ப்பே இவரை டாக்டர் ஆக்கியது என்பதை மறந்து விடக் கூடாது. ஆனால், இந்த மண்ணும், மக்களும் தற்பொழுது கவலைப்படுவது இவ்வளவு வாய்ப்பு வசதிகளையும் வழங்கி அடிமை வாழ்வு வாழவும், அன்னியருக்கேச் சேவகம் செய்யவும் ஒரு கூட்டத்தினரை உருவாக்கி விட்டுவிடாமே என்பதற்குத்தான்.

சாதனை உற்பத்தியாளர்களின் இந்தியா அழைப்பு விடவுள்ளது. அமெரிக்கா செல்லும் வழியில் லண்டனில் நேற்று முன்தினம் செய்தியாளரிடம் முன்னாள் சோவியக்கின்

## கடற்படை அணி உரிமை; ரஷ்யா-உக்ரைன் முரண்பாடு

[டி.வி] கருங்கடல் பகுதியில் நிலை கொண்டிருக்கும் முன்னாள் சோவியத்தின் கடற்படை அணிக்கு உரிமை கோருவதில் ரஷ்யாவுக்கும் உக்ரையினும் முரண்பாடுக் கொண்டுள்ளன. இக்கடற்படை அணியை தமது ஆதிக்கத்தின் கீழ் கொண்டு வர ரஷ்ய அதிபர் பொரிஸ் யெல்சின் முயல்வதன் மூலம் தமது நாட்டைப் பகைத்துக்கொள்ளவே முயல் கிறார் என்று உக்ரையின் அதிபர் லியோனி கிளங்குக்குற்றம் சுமாதியுள்ளார். அவர் மேலும் கூறுசையில், இந்தப் பிரச்சினை பற்றி உக்

## ஐ.நா. அமைதி காக்கும் படை குரோஷியா சென்றது

[பெக்ரிட்] ஐக்கிய நாடுகள் சபையின் அமைதி காக்கும் படைப் பிரிவின் முதலாவது கொகுதி நேற்று முன்தினம் குரோஷியா விற்கு சென்றடைந்தது எனினும் புதிய சண்டைகள் தொடர்ந்து நடைபெறுவதாக செய்திகள் தெரிவிக்கின்றன. ஐக்கிய நாடுகள் சபை ஐரோப்பாவில் மேற்கொண்ட முதலாவது அமைதி காப்பு நடவடிக்கை இதுவொருமும் செர்பியர்களைப் பெரும் பாண்மையாகக் கொண்ட குரோஷியப்பகுதியில் சுமார் பதினாண்டுகளாகப் பேரைக் கொண்ட ஐநா அமைதிப் படை அமைதியை ஏற்படுத்த முயலும்.

யும் முதலாவது இந்தியப்பாது காப்பு அமைச்சர் சரகப்பவார்தான் என்பது குறிப்பிடத்தக்கது. திரு. பவார் அமெரிக்காவில்

## சார்க் பிரதிநிதிகள்

## பொது அறிக்கை தயாரிக்க கல்கத்தாவில் ஒன்று கூடல்

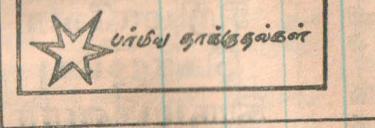
[கல்கத்தா] ஐநா சபையின் ஆதரவில் வருட யூன் மாதத்தில் பிரசுரில் நடைபெறவிருக்கும் உலாசுற்றுச் சூழல் மாநாட்டில் சமர்ப்படப்பதற்கான பொது

லேயே தங்கியிருந்தனர் என்பதும் சோவியத்தின் சீர்குலைவுக்கு பின்னால் மிக்ரக விமானங்களில் தகியிருக்க முடியாத நிலையும் பிரான்ஸ் தயாரிப்பான மிராஜ் ரக விமானங்களின் பிந்திய தயாரிப்புக்கள் பாகிஸ்தான் கொள்வனவு செய்திருப்பதும் தெரிந்தது. இதனால் அமெரிக்காவின் எவ்-16 ரக விமானங்கள் மற்றும் அமெரிக்க போர் விமானங்களைப்பெற இந்தியா ஆர்வம் கொண்டிருப்பதும் இங்கு கவனிக்கத்தக்கதே.

## சுவீடன் ஆயுதக் கிடங்கில் துப்பாக்கிகள் கொள்ளை

## தெரிவு

பஞ்சாப் மாநிலத்திலிருந்து ராஜ்பசாவுக்கான ஐந்து இடங்களுக்கு காங்கிரஸ் கட்சி வேட்பாளர்கள் போட்டியின்றி தெரிவு செய்யப்பட்டுள்ளனர். பர்வீர்சிங், தர்வீர்சிங், வினா தர்மாசர்ந்தர் சிங்லே, இப்பால்சிங் ஆகியோரே இவ்வாறு தெரிவு செய்யப்பட்டவர்களாவர்.

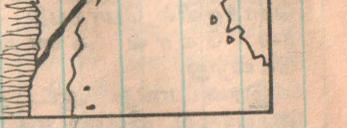


வேறு பகுதிகளிலுள்ள இராணுவத் தளபதிகளை சுறுசுறுப்பாக இயங்கச் செய்யலாம் என்று எண்ணுகின்றனர். அத்துடன் நாட்டில் ஏற்பட்டுள்ள பொருளாதாரச் சீர்குலைவிலிருந்தும் இந்நடவடிக்கைகள் மூலம் இராணுவத் தளபதிகளின் கவனத்தைத் திசைதிருப்பலாம். தற்பொ

## பொரு. தடைக்கு எதிராக தக்க பதிலடி கிடைக்கும்

-- லிபியா எச்சரிக்கையும் என திரிப்போவியிலுள்ள

[திரிப்போலி] ஐ.நா. பாதுகாப்புச்சபை லிபியாவிற்கு ஏதிராக பொருளாதாரத்தடையை விதித்தால் அதற்கு லிபியா தகுந்த பதிலடி கொடுக்கும் என அந்நாடு எச்சரிக்கை செய்துள்ளது. ஐரோப்பாவிற்கு பெற்றோல் ஏற்றுமதி செய்யப்படுகின்றது களால் தடுத்து நிறுத்த முடி



வர்களுக்கு தாரிமீக ஆதரவு மட்டும் போதாது. மாண்புபுனோ பர்மிய இராணுவ ஆட்சியாளரின் கைகளில் வீழ்ச்சியடைந்தால் சூகி அவர்களின் நாடுகடந்த அரசாங்கமும் மறைந்துவிடும். இது உலகத்தின் கவனத்தை ஈர்க்காமலேயே நடந்துவிடக்கூடும். (முற்றும்)

ஐரோப்பிய நாடுகளின் துதர்களிடம் லிபியா இதனைத் தெரிவித்துள்ளது. இதேவேளை எந்த நிலையிலும் இரு லிபியர்களையும் அமெரிக்காவிடமே அல்லது பிரான்சிடமே லிபியா ஒப்படைக்காது என லிபியத் தலைவர் கேண்டல்பி தெரிவித்துள்ளார் லிபியா மற்றொரு ஈராக் ஆகமறமாட்டாது எனவும் அவர் தெரிவித்தார்

அத்துடன் திரிப்போவியிலுள்ள வெளிநாட்டு துதரகங்கள் முன் ஆர்ப்பாட்டங்கள் நடாத்தப்பட்டு வருவதையடுத்து துதரகங்களுக்கு பாதுகாப்பு பல்படுத்தப்பட்டுள்ளன முன்னதாக ஆர்ப்பாட்டக்காரர்கள் வெளிச்சூலா ரஷ்யியா துதரகங்கள் மீது தாக்குதலை நடாத்தி பெரும் சேதத்தை விளைவித்திருந்தமை குறிப்பிடக்க்கது.



விளையாட்டுக் கழக அணியை கோக்குவில் பொற்பதி அணி 3-0 கோல் கணக்கில் வென்றது.

இரண்டாவது ஆட்டத்தில் அரியாலை விளையாட்டுக் கழக அணி சென்னடி. வி. கழக அணியை 3-0 கோல் கணக்கில் தோற்கடித்தது. மூன்றாவது போட்டியில் சென் ஆந்தனிஸ் விளையாட்டுக் கழக அணி அதனை எதிர்த்தாடிய சென் மைக்கல் விளையாட்டுக் கழக அணியை 4-0 என்ற கோல் அடிப்படையில் வென்றது. (42)

## சிறிமாவோ கொழும்பு திரும்பினார்

(கொழும்பு)  
இந்தியா சென்றிருந்த சிறி லங்கா சுதந்திரக்கட்சித்தலைவர் திரும்பி சிறிமாவோ பண்டாரநாயக்கா கடந்த புதன் கிழமை இரவு கொழும்பு திரும்பினார். வைத்திய பரிசோதனைக் காக இவர் மூன்று வாரகாலம் இந்தியாவில் தங்கியிருந்தார்.

ஆரம்பமான இவ் விழாவிற்கு பேராசிரியர் கா.சிவத்தம்பி தலைமை வகித்தார். பல்கலைக்கழக மாணவன் யோ. ஜெயகாந்தன் வரவேற்புரை நிகழ்த்தினார். தொடர்ந்து சென்பற்றிக்குக் கல்லூரி அதிபர் அருட்திரு. ஜோசப், தமிழிழ கல்விப் பிரிவுப் பொறுப்பாளர் செல்வி சண்மனமா ஆகியோரும் தொடர்ந்து திரு. திருநாவுக்கரசு அவர்களும் ஆய்வுரை நிகழ்த்தினர்.

இறுதியில் நூலாசிரியர் திரு. கௌரிகாந்தன் அவர்களின் பதிலுரையும் திரு. சிவசுப்பிரமணியம் அவர்களது நன்றியுரையும் இடம்பெற்றது. (பா)

### உள்வாரி

வேறு நாடுகளின் பல்கலைக் கழகங்கள் ஆகியவற்றினால் வழங்கப்பட்ட பட்டங்கள் பொதுநல அமைப்புநாடுகளின் பல்கலைக்கழக சம்மேளனத்தின் வருடாந்தர ஏட்டில் இடம் பெற்றிருந்தால் அங்கீகரிக்கப்படும்.

ஆயினும் இவ்வாறான பொதுநல அமைப்பு நாடுகளின் பல்கலைக்கழக சம்மேளன ஏட்டில் இடம் பெறாமல் இருப்பின் அப்பல்கலைக் கழகச் சான்றிதழை அங்கீகரிப்பது குறித்து பல்கலைக்கழகமானியங்கள் ஆணைக்குழு தீர்மானிக்கும்.

இவ்வாறு அந்தச் சுற்று நிருபத்தில் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

### பீரங்கி

தாக்குதல் நடாத்தப்பட்டிருக்கிறது.

நேற்று நண்பகல் அளவில் நடாத்தப்பட்ட இத்தாக்குதல் களால் பெரியளவில் சேதம் எதுவும் ஏற்படவில்லை.

புலனாய்வு நடத்தியபோது கொழும்பிலுள்ள சட்டக்கோராதிக் கும்பல்களிடமிருந்து லஞ்சம் வாங்கிய உயர் பொலிஸ் அதிகாரிகளின் பெயரிப்பட்டியல்களைப் பற்றப்பட்டதாகவும், இந்தப் பட்டியல் பாதுகாப்புப் படையின் உயர் அதிகாரிகளிடம் சமர்ப்பிக்கப்பட்டதாகவும் தெரிவிக்கிறார். ஆனால் இது குறித்து எதுவித நடவடிக்கையும் எடுக்கப்படவில்லை என்றும் அவர் கூறினார்.

புலனாய்வு நடத்தியபோது கொழும்பிலுள்ள சட்டக்கோராதிக் கும்பல்களிடமிருந்து லஞ்சம் வாங்கிய உயர் பொலிஸ் அதிகாரிகளின் பெயரிப்பட்டியல்களைப் பற்றப்பட்டதாகவும், இந்தப் பட்டியல் பாதுகாப்புப் படையின் உயர் அதிகாரிகளிடம் சமர்ப்பிக்கப்பட்டதாகவும் தெரிவிக்கிறார். ஆனால் இது குறித்து எதுவித நடவடிக்கையும் எடுக்கப்படவில்லை என்றும் அவர் கூறினார்.

### இராணுவ

புலிகளுக்கு கொதிரான நடவடிக்கைகளின் பலாபன்கள் பற்றி முப்படைத்தளபதிகளும் பொலிஸ்மா அதிபரும் கூட்டுப் படைத்தலைமையலுவலகத்துக்கு அறிவிக்க வேண்டுமெனவும் பாதுகாப்பு அமைச்சு பணித்துள்ளது.

அத்துடன் இராணுவத்தினருக்கு வழங்கப்பட்டுள்ள பயிற்சி குறித்து அதிருப்தி நிலவுவதாலும் அவர்களுக்கு வழங்கப்பட்டுள்ள பயிற்சி புலிகளின் தாக்குதலுக்கு ஈடுகொடுக்க முடியாது இருப்பதனாலும் மேலதிக பயிற்சி வழங்குவற்கும் புதிய கட்டம் வகுக்கப்பட்டுள்ளது. போதிய பயிற்சியின்மையே யாழ். குடாநாட்டின்மீது உடன் இராணுவ நடவடிக்கை எடுக்க முடியாமல்க்கு காரணம் எனவும் அறியவருகிறது.

மேலும் சிறிலங்கா இராணுவம் இதுவரைகாலமும் செயல்படுத்திவந்த தந்திரோபாயங்கள் எதிர்பார்த்த வெற்றியை தராதது மட்டுமல்லாமல் இராணுவதரப்பில் சேதங்களையும் ஏற்படுத்தியுள்ளதால் புதிய தந்திரோபாயங்களை குறித்து தீவிர ஆலோசனை செய்யப்படுவதாகவும் தெரிவிக்கப்படுகிறது.

தமிழ் நாட்டுக் கல்லூரிகளில் கல்வி பயிலும் இலங்கை மாணவர்கள் அவர்கள் கற்கை நெறியை முடிக்கும் வரை கல்வியைத் தொடர அனுமதிக்கப்படுவர் என்று தெரிவிக்கப்படுகிறது. ஆனால் இலங்கை மாணவர்கள் தமிழ் நாட்டுக் கல்லூரிகளில் புதிதாகச் சேர்த்துக் கொள்ளப்படுவது அடுத்த கல்வியாண்டிலிருந்து நிறுத்தப்படும் என்று அறிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

## சந்திரிகா குமாரனதுங்க இழிவு படுத்தப்பட்டாராம்

(கொழும்பு)  
எதிர்க்கட்சிக் கூட்டணியினரால் ஒழுங்கு செய்யப்பட்ட பாத யாத்திரையினால் சுதந்திரக் கட்சிக்குப் பல்வேறு குழுக்கள் தோற்றம் பெற்றிருப்பதாகவும், இப்பாத யாத்திரையில் இணைந்து கொள்ள திருமதி சந்திரிகா விஜய குமாரனதுங்க முயற்சித்த சந்தர்ப்பங்களில் அவர் இழிவுபடுத்தப்பட்டதாகவும் கொழும்பில் அரசுசார்பு பத்திரிகைகள் செய்தி வெளியிட்டுள்ளன.

பதினேழு நாட்கள் நடைபெற்ற இப்பாத யாத்திரை

தீவக யளவில் திறந்து வைக்கப்பட்டது.

இக்காரியாலயத்தினை தீவகச் சிறப்பு அரசியல் நிர்வாகப் பொறுப்பாளர், சி. [சேரலா தன் திறந்து வைத்தார். பின்னர் நடைபெற்ற கலந்துரையர்டலில் யாழ். மாவட்ட அரசியல் நிர்வாகப்பொறுப்பாளர் திரு. இளம்பரிதி வேலணை, ஊர்காவற்றுறை உதவி அரசு அதிபர்கள் கூட்டுறவுச் சங்கங்கள் மற்றும் தீவுப் பகுதியில் உள்ள பொதுஸ்தாபனங்கள் தீவகத்தில் இருந்து இடம் பெயர்ந்து வெவ்வேறு அகதி முகாம்களில் தங்கியிருக்கும் மக்களின் பிரதிநிதிகளும் கலந்து கொண்டனர்.

இக்கலந்துரையாடலில் தீவக மக்களின் நலன்களைப் பேணிப் பாதுகாக்க முயற்சிகள் பல மேற்கொள்ளத் தீர்மானங்கள் எடுக்கப்பட்டன. (பா)

யில், சந்திரிகா குமாரனதுங்க முன்னணிக் குவருவதை அமைப்பாளர்கள் திட்டமிட்டு தடுத்ததாகவும், சுதந்திரக் கட்சியின் அரசியல் பலத்தை காட்டும் பிரசார யுக்தியாகவே இப்பாத யாத்திரை நடத்தப்பட்டதாகவும் அச்செய்தியில் மேலும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

### திடீரென ஒத்திவைப்பு

(மட்டக்களப்பு)  
மட்டக்களப்பு மாவட்டத்தில் நடைபெறிருந்த காணிகளுக்கான மினிக் கச்சேரிகள்காரணம் கூறப்படாமலேயே திடீரென ஒத்திவைக்கப்பட்டுள்ளன.

### மாவிலை ஒரு ரூபாவால் அதிகரிக்கலாம்

(கொழும்பு)  
பாண் மற்றும் கோதுமை மாவு ஆகியவற்றின் விலை ஒரு ரூபாவினால் அதிகரிக்கப்படலாம் என தெரியவருகின்றது.

நிதி அமைச்சு வட்டாரங்களை மேற்கோள்காட்டி வெளியிடப்பட்டிருக்கும் நம்பகமான தகவலொன்றில் உலக சந்தையில் கோதுமையின் விலை அதிகரித்துள்ளமையே இதற்கு காரணமெனச் சொல்லப்பட்டுள்ளது. மேலும் பல நுகர் பொருள்களின் சில விலைகளில் அதிகரிப்பு ஏற்படலாமெனவும் தெரிய வருகின்றது.

கூட்டன் அலெக்ஸ் ரூபகார்த்த கரப்பந்தாட்ட சுற்றுப்போட்டி முடமாவுடி ரூபைரவர் சனசமூக நிலையத்தின் ஆதரவில் நடைபெறவுள்ளது.

## கூட்டன் அலெக்ஸ் ரூபகார்த்த கரப்பந்தாட்ட சுற்றுப்போட்டி முடமாவுடி ரூபைரவர் சனசமூக நிலையத்தின் ஆதரவில் நடைபெறவுள்ளது.

கூட்டுக்கோப்பு தெரிவித்த தமிழ் மக்கள்மீது சிறிலங்கா இராணுவம் இனப்படுகொலை என மரத்திரமே அழைக்கக் கூடிய வகையில் தாக்குதல்களை மேற்கொண்டது.

பல வருடகாலமாக சிறிலங்கா இராணுவத்தினருக்கும் தமிழ் மக்களுக்கும் இடையே கேடயாக விடுதலைப் புலிகள் இயங்கி வருகின்றனர்.

1987 ஆக்டோபரில் புலிகளுக்கு எதிராக நடவடிக்கை எடுக்கும்படி இந்திய அமைதி காக்கும் படைக்கு உத்தரவு பிறப்பிக்கப்பட்டபோது அவர்கள் வெற்றி பெற முடியாத நிலையை அந்த நேரமே அடைந்தனர். தமிழ் மக்களின் நிரூபிக்கப்பட்ட பாதுகாவலர்கள் என்ற நிலையில் விடுதலைப் புலிகள் இருந்த வேளையில் கொடுக்கப்பட்ட இந்த உத்தரவு மக்களின் நிலைப்பாட்டுக்கு மாறுபட்டதாகும்.

இந்திய ராணுவத்திடம் "நீங்கள் என்றைக்காவது ஒரு நாள் சிறிலங்காவை விட்டு போகத்தான் போகிறீர்கள். அதற்குப்பின் எம்மையும் எமது மண்ணையும் சிங்களவரிடமிருந்து காப்பாற்றப்படுவது விடுதலைப் புலிகள் தான்" என கணக்கற்ற கிராமவாசிகள் கூறினர்.

சிறிலங்காவில் தமிழர் பிரச்சினை தீர்க்கப்படாது இருக்கும்வரை தமிழ் மக்கள் புலிகளையே ஆதரிப்பர் என அர்ஜீன் கடோஸ் தனது கட்டுரையில் தெரிவித்துள்ளார்.

## மரண அறிவித்தல்

### ஜி. பி. வின்சென்ட்

இலங்கைத் தமிழரசுக் கட்சியின் முன்னாள் உதவி பொதுச்செயலாளரும், உலகத்தமிழர் பண்பாட்டுக் கழக இலங்கைக் கிளையின் போஷகரும், இளைப்பாறிய பாடசாலை அதிபருமான ஜி. பி. வின்சென்ட் 5ஆம் திகதி (நேற்று) காலமானார். இவர் காலஞ்சென்ற தோசல்னின் அன்புக்கணவரும், பாலசிங்கம் (சட்டத்தரணி), டாக்டர் சுந்தரசிங்கம் (அவுஸ்ரேலியா) திருமதி ரஞ்சிதம் (சட்டத்தரணி - அவுஸ்ரேலியா), செல்வி சந்திரா வின்சென்ட் (விசிவுரையாளர் - அவுஸ்ரேலியா), விமலசிங்கம் (கணக்காளர் - அவுஸ்ரேலியா) ஆகியோரின் அன்புத் தந்தையும், ரஞ்சினி (ஓமான்), தனலக்ஷ்மி (அவுஸ்ரேலியா), சீமம்பிள்ளை (அவுஸ்ரேலியா) ஆகியோரின் அன்பு மாமனாரும், நிஷாந்தன், நிர்மினி, ஜானகி, ஜனகன், வாசுகி ஆகியோரின் அன்புப் பேரனுமாவார்.

அன்னாரின் பூதவுடல் இன்று (06-04-92) பிற்பகல் 3.15 மணியளவில் யாழ். புகையிரதநிலையவீதியிலுள்ள அவரது இல்லத்திலிருந்து யாழ். அடைக்கலநாயகி மாதா கோயிலுக்கு எடுத்துச் செல்லப்பட்டு திருப்பலிப் பூசையின்பின் நல்லடக்கத்திற்கு யாழ். கொஞ்சேஞ்சி மாதா சேமக்காலகைக்கு எடுத்துச் செல்லப்படும். இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக் கொள்ளும்படி கேட்டுக்கொள்கிறோம்.

67, புகையிரதநிலையவீதி, தலைவல்: யாழ்ப்பாணம். வி. பாலசிங்கம் [2422] (மகன்)

பூப்பத்திரிகை யாழ்ப்பாணம் மகேந்திரா ஸ்தல, 31ஆம் இலக்கத்திலுள்ள 'ஈழநாதம்' பணிமனையில் 1992 ஆம் ஆண்டு ஏப்ரல் மாதம் 06 ஆம் திகதி அச்சிட்டு வெளியிடப்பட்டது.